

Biryara ji hêla Desteya Federatîvê ve (BAMF) bi nameyek zêrîn bi nivîs tê şandin. Heke tu parêzer(ê) hebe, ew nameyên wi/wê dide. Heke biryar pozîtif be, tu dikarî bimiñî – lê tu divê gelek tiştên din yên derbarê karîbarê edarî bidî jca û dikare hewceyê alîkarîyê ji şewirmankaran ya koçberan be. Lê tu mafê mayînê ya demdemê yê li Almanayê digirî. Heke 3 celebên biryarên nebasdar:

### Nenas e / Neqebûlîrî (Unzulässig):

Di rewşa redkirina Dublînê an jî daxwaza dubare ya penaberîyê ("Foigeantrag") de têne blikaranîn. Agahiyên zêde li ser prosedurê Dublînê tu dikarî li vir bibîrî:

#### 📍 [bbonlink.de/flyer-ku-dublin](#)

Redkirin wekî "nanas" wateya vê ye ku sedemên tu jî bo daxwaza penaberîyê bi temamî tê kontrol nekirin û Almanya dibêje daxwaza te ne pêwîst e.

Tu tenê 7 roj heye da ku şikayet (Klage) û daxwazê zû (Eilantrag) bidî.

Şikayet bi xwe jî vegerandinê ne diparêze. Ji

ber vê yekê, tu divê herwisa daxwaza zû ji bo parastina li dijî vegerandinê bidî.

### Tenê bê sedem (Einfach unbegründet):

Di biryara BAMF de tê gotin: Daxwaza te "tê red kirin." Tu 2 hefte heye da ku şikayet (Klage) bidî. Ev şikayet ji te re parastinê dide berî biryara daghehê û vegerandinê nikare were kirin heya ew biryar tê dayîn. Ji ber vê yekê tu ne hewceyê daxwaza zû yî.

### Rast e bê sedem (Offensichtlich unbegründet):

Tu tenê 7 roj heye da ku şikayet (Klage) û daxwaza zû (Eilantrag) bidî. Ev şikayet ji te re ne parastinê dide, ji ber vê yekê divê tu zêdetir jî daxwaza zû ya jî bo parastina dijî vegerandinê bidî.

Her bijîşk çihê xwe yê. Tu hewceyî alîkarîyê ya ji [alîyê şewirmankaran bbonlink.de/page-ku-contacts](#) an parêzeran ve yî, ku zanbariya baş li ser qanûnên koçberî heke. Ew divê dozê te bi temamî kontrol bikin.

Pergala penaberîyê ya Almanya gelek zehmet e, ji ber vê yekê nikare hemû agahî bi formek kurt were danîn. Ji kerema xwe, her tiştên din li broşûra me jî bixwîne:

#### 📍 [bbonlink.de/flyer-ku-procedure](#)

### Şewirmana belaş li ser prosedura penaberîyê li Saxony

Ew [rûpela têkiliyê bbonlink.de/page-ku-contacts](#) ya me ye. Li wir tu dikarî derbarê têkiliyan de li Saksoneyê têkiliyên baş peyda biki.

Heke li wir nikaribin alîkarîyê bidin, şewirmankar dikare parêzerên taybet pêşniyar bikin. Ji kerema xwe, yek ji şewirmankaran hilbijêre an şewirmankarek nû agahdar bike ka kî çî alîkarîyê ji te re kiribû. Bi dawiyê tu dikarî roja randevûê bisekiñ, lê gelek caran divê gend roj an hefte bisekiñ. Ji ber vê yekê rûniştinê dereng neke. Heke demek şikayetê heye, serê ser wê gotinê an nivîsî bi şewirmankaran re bêje. Ji kerema xwe, hemû belgeyên girîng bi xwe bîne: mînakî: sertîfîkaya kursa zimanê,

peymana kirê, peymana karê, nameya bijîşkî, û hwd.

### Vegera xweçûnê ji Almanayê

Heke tu dixwazî Almanayê ji xwe vegerî, dikarî daxwazek bo piştgirî bidî. Li wir agahiyên bi zimanên cuda yên hukûmeta Almanayê bibîrî:

Ev agahî ji hikûmeta Almanya ye.

**Rückkehrberatung der deutschen Regierung**  
[www.returningfromgermany.de/en/](#)

Em vê piştgirîya vegera xweçûnê bi rexne nînin, ji ber ku ew ne wekî ku Almanya têdixwaze dixebite. Li vir tu dikarî raporek û nirxandina parêzerên xwerê li ser vê piştgirîya bibîrî:

*Hûn dikarin vê agahiyê li ser [Webê de](#) bibîrîn*



Bî hev re li dijî siyaseta derîndorîyê ya Saksoneyê di nav hestên hevgrîtîyê de ne.

# Biryarên nebaş ên di prosedûra penaberîyê de

Negative Entscheidungen im Asylverfahren

KURDÎ | KURDISCH

Rojanekirina dawî: 30.05.2025  
imprint parastîna danejê: Kontaktgruppe Asyl und Abschi ebefahrt  
e.V. Heinitich-Zille-Str. 6 01219 Dresden



Deutsche Übersetzung  
verfügbar

Traducción al español  
disponible

Translation to English  
available

Traduction en français  
disponible

الترجمة إلى العربية

**Ji bo ku hûn pêş li darsinokirîyê bigirîñ li vir hûn dikarin bêtir agahiyan bibînin ka hûn dikarin çî bikin [bringbackcourneighbour.de/](#)**

Ji bo vegeerandine dikare tu çend roj an heta 6 meh di girtigehê de bimiñ. Girtigeha vegeerandine ya li Saxony li Dresden e. Heke tu ne qebul kiriyêke sîc kiribî, jî tu dikarî were girtin. Polîs dikare jî malê an jî li deriyêkê bi randevuyê bigire. Paşê tu têyî li dadgehê bo guhêrdineke.

Pêdivî ye ku parêzer(ê) an kesek ku tu bi wî/wê bawerî dikî di dema guhêrdinê de li cih be. Tu divê vê daxwazê di destpêka guhêrdinê de bikî: Tu jî dikarî parêzere taybetê daxwaz bikî.

Di girtigeha vegeerandine de tu mafê şewirmana qanûnî yê bi parêzer(ê) û têkiliya “Grupa Têkiliya Girtigehê ya Vegeerandine” ya li Dresden heye. Tu dikarî bi karîbarê civakî (Sozialdienst) re braxivî û şewirmana qanûnî û civakî bixwazî.

Agahî û têkiliyên zêde:

**Abschiebehaftkontaktruppe Dresden**  
[www.abschiebehaftkontaktruppe.de](http://www.abschiebehaftkontaktruppe.de)  
Instagram: [@abschiebehaftig\\_dresden](https://www.instagram.com/abschiebehaftig_dresden)

## Çend xetere heye?

Heke tu Duldungê heşyarî yê bine, dikarî were vegeerandin û jî berî vê vegeerandine were girtin. Heta heke tu gelek salan li vir bimiñ an daxwazek bo mayîne kiribî, deriyê xwechê dikare vegeerînin û berî wê tu bigirin. Xetere mezin e:

- Heke berê vegeerandin têk çûye, jî ber ku tu li malê nebûyî an randevuyên deriyê xwechê jêbirîbû.
- Heke tu di çend welatên EU de daxwaza penaberiyê kiribî.
- Heke tu dijî vegeerandine têkoşiyî kiribî.
- Heke deriyê xwechê dizane tu nav an pasportê şaş daybû.
- Heke tu çûyî jî malekê din û mehên zêde xwe raghandin ne li deriyê xwechê an li karûbarê civakî.
- Heke polîsa federal li sinorê te digire û tu vizayê nîna an mafên penaberiyê nîn in.
- Heke tu ziam î: Nîha (di 2024 de) li Saxony jin û zarokan neyên girtin.

- Heke tu sûcek kiriyê – her çend vê ne şert e bo girtigehê.

## Tu çî dikarî bikî?

Heke tu tîrsî jî vegeerandin an girtigehê, bixwîne şewirmankarek:

**Ew rûpela têkiliyê bbonlink.de/page-ku-contacts** ya me ye. Li wir tu dikarî derbare têkiliyan de li Saksoneyê têkiliyên baş peyda bikî.

Nav û têkiliyên parêzer(ê) û kesekê ku tu bi wî/wê bawerî dikî, her dem bi xwe re bîne. Li wir tu dikarî şablonêkê ya jî bo “kesê bawerî” di girtigehê de bimiñ:

[bbonlink.de/page-ku-forms](#)

Heke tu digirî, bi hewlê bidê ku wan agahdar bikin û ew bi guhêrdinê bidin.

Deriyê xwechê dixwaze dadgehê bawer bike ku tu dixwazî berê vegeerandine bixwî. Ew belgeyan dide dadgehê ku tu xwe veşartî. Deriyê xwechê vê dibêje “veşartin” (Untertauchen). Li **prosûra me ya Dublin** (bbonlink.de/flyer-ku-dublin tu dikarî zêdetir fêhm bikî.

## Guhêrdin di dadgehê de:

Berî ku tu were girtin, polîs te têgihîştinê dadgehê da ku guhêrdineke were kirin. Di vê guhêrdinê de derbare sedemên penaberiyê te axivîn nabe! Mîjar ew e: dadgehê bawer dike ku tu xwe veşartî an na. Tu divê bi rastî bibêjî ku tu amade yî her dem xwe ragihîñ û tu ne dixwazî vegeerandine jî destê berdtî.

Heke tu ne têgihîştî girtin, bi lezê bi şewirmankar an parêzeran re têkiliyê bidê.

## Di girtigeha vegeerandine de çî dibez?

Tu bi bijîşkek kontrol têkirin da ku bibîne tu saxî yî jî bo girtin û vegeerandine. Heke tu nexweş î an derman hewceyî, vê bijîşkê re bibêje. Tu dikarî bi parêzer, Grûpa Têkiliyê, şewirmankar an bo prosedura penaberiyê ya nû, psikolog, an kesekê din re (wekî ruhanî) civî bî. Karûbarê civakî divê alîkariyê bidê. Hemû tiştên xwe û perreyê destê xwe divê bidî. Heke tu zêdetir jî 200€ hebe, wan dê jî paş vegeerandine xwe bidin. Tu divê mobilê xwe jî bidî. Lê dikarî daxwaz bikî ku bo demek kurt mobilê were danîn da ku hejmar

Rojanekirina dawî: 30.05.2025  
imprint parasîna daneşên: Kontaktgruppe Asyl und Abschiebehaft  
e.V. Heinitz-Zille-Str. 6 01219 Dresden



Deutsche Übersetzung  
verfügbar

Traducción al español  
disponible

Translation to English  
available

Traduction en français  
disponible

الترجمة إلى العربية

**Ji bo ku hûn pêşî li darsinokirine bigirin û vir hûn dikarin bêtir agahiyan bibînin ka hûn dikarin çî bikin bringbackcourneighbour.de/**

# Girtina derxistinê

Abschiebehaft

KURDÎ | KURDISCH

û têkiliyên wê, şifreyan an belgeyên mobilê xwe bişînin parêzer an alîkaran. Tu dikarî saetêkê hêdî bi kar bînin. Ji dîjîtalê telefonê û bi wê re telefonî bikî. Işîyê zêde jî bi parêzer, alîkaran an Grûpa Têkiliya Girtigehê, da ku wan alîkariyê bidin.

Di destpêka perwerdehiya penaberiyê de te kontrol kirin ka Almanya an welatekî din a Ewropayê berpirs e ji bo pergala penaberiyê. Ev tê gotin: Rezêrê Dublinê (Dublin-Verordnung).

Bibore, tu nikarî biryar bidî ka kîyê ku daxwaza penaberiyê te kontrol dike. Ji ber vê yekê, divê ev tiştan were fêmkirin:

- Kengî û li ku tu têketî Yekîtiya Ewropayê (EU)?
  - Ma tu malbatê li welatên din ên EU hene?
  - Ma tu berê daxwaza penaberiyê di welatê EU de kiribî?
  - Ma tu bi vîzayekê ya welatê din hatî Almanya?
  - Ma tu di welatê din de hatîyî pêçûnê (fingerprint) dar?
- Heke Almanya bibîne ku welatekî din a EU berpirs e, daxwaza te “nahas e” (unzulässig). Ev wateya vê ye: tu divê vegeri wê welatê ku daxwaza te tê kontrol kirin.
- Tu mafê te heye ku sebeban binivîsî ku ji bo wan tu nikarî vegeri wê welatê. Ji kerema xwe



Bî hev re li dijî siyaseta derîndorîna ya salsompayê di nav hestên hevgrîtinê de ne.

ev tiştan bîne balê:

## Daxwaza penaberiyê “nahas e” (Unzulässig):

- Tenê 7 roj dem heye bo daxwaza şikayetê û Eilantrag.
  - Ne her dem şikayet an Eilantrag dikare xêrê bidin.
  - Almanya 6 meh dem heye da ku te vegerîne.
  - Şikayet an Eilantrag dikarin ev demê dirêj bikin.
  - Heke tu xwe veserî û deriyê xwecihê fêm bike, ew dikarin demê vegeandîne 1 sal dirêj bikin – dê 18 meh dem hebin.
- Her bijîşk çhê xwe yê. Tu hewceyî alîkarîyê ya **ji aliyê şewirmankaran bbonlink.de/page-ku-contacts** an parêzeran ve yî, ku zanbarîya baş li ser qanûnên koçberî hene. Ew divê dozê te bi temamî kontrol bikin.
- Sebehên grîngî ku tu dikarî bêjî:

Rojanekirina dawî: 30.05.2025  
imprint parasîna daneyên: Kontaktgruppe Asyl und Abschi ebefahrt  
e.V. Heinitich-Zille-Str. 6 01219 Dresden

Deutsche Übersetzung verfügbar  
Traducción al español disponible  
الترجمة إلى العربية  
Traduction en français disponible

Translation to English available

**Ji bo ku hûn pêşî li dîrsinorkirîna bigîrin li vir hûn dikarin bêjî agahiyan bibînin ka hûn dikarin çî bikin bringbackcourneighbour.de/**

# Dublin

Dublin

KURDÎ | KURDISCH

- Ji sedema nexweşiyê tu nikarî rewîtiyê biki.

Welatekî EU ku divê tu vegeri, “kêmasiyên pergala perwerdehiyê” hene – wateyê tiştên bîngehî wêkî çhê xebatê, nivîn, an jî sabûn nîn in.

Li vir tu dikarî agahiyan zêde bi zimanên cuda li ser “pergala Dublinê” bibîni:

*Hûn dikarin vê agahiyê li ser Webê de bibînin* Li vir jî tekiyên û agahiyan bi zimanên cuda yên li ser welatên din a Ewropayê hene, ku dikarin ji te re alîkarîyê bikin heke tu dikarî ji ber prosedura Dublinê were vegeandînin:

### Welcome to Europe! w2eu.info

Heke tu xwe veserî û deriyê xwecihê fêm bike, ew dikarin demê vegeandîne 1 sal dirêj bikin – dê 18 meh derbasdar be. Deriyê xwecihê vê dibêje “veşartin” (Unteruchen). Ji ber vê yekê, tu divê belgeyên xwe ji bo nîşandane ku tu xwe ne veşartî, tê bi tesadûf an bi sedema grîngî li wir nebûyî, bîhev bikin.

Heke tu randevûyêke li deriyê xwecihê jê bidî, divê tu berê xwe biwan ragihî. Ji bo vê yekê tu pêdivî sedemeke grîngî heye – herî baş e ku tu navnişekê nexweşiyê ji bijîşke bistî. Ev navnişê bi e-nameyekê bişîne deriyê xwecihê berî randevûê.

Heke polîs hewl da ku ji bo vegeandîne te bigire û te nehatin dîtin, tu divê belgeyê bide ku tu xwe ne veşartî. Ji bo vê yekê, nameyek bişîne deriyê xwecihê ya herêmi (Kommunale Ausländerbehörde) û jî BAWF (heke daxwaza Dublinê ye) an jî LDS – deriyê grîti ya biyani (Zentrale Ausländerbehörde) – ji bo vegeandînen din. Tu dikarî e-nameyê an faksê bişîni.

Têkiliya deriyê xwecihê ya herêmi tu dikarî li nameyan yên wan an li malpera wan bibîni. Têkiliya BAWF û LDS tu dikarî li beşe:

- **Têkiliyên me bbonlink.de/page-ku-contacts** bibîni.
- Belgeyên ku tu divê amade biki:
- Wêneyên xwe li malê, di rojan cuda de.
- Belgeyên nexweşî an şehadetnameyên nexweşxaneyê.

Navê te divê her tim bi rastî li ser sundûbêqê nameyê werbigere. Tu an kesekê din divê her hefte carekê sundûbêqê vala bikin. Li deriyê malê an an di odaya te de divê bibe wekî tu her tim li wir yî. Cîran divê bibînin ku tu her tim li malê yî.

## bbonlink-ku-gepd/ep?yforms



nivîsandin û imze kirin.

- Hevalên te an ew malbata te dikarin bi nameyekê şahî bidin ku tu bi wan re nameyê werbigere (eidesstattliche Versicherung) were nivîsandin û imze kirin.
- Hevalên te an ew malbata te dikarin bi nameyekê şahî bidin ku tu bi wan re nameyê werbigere (eidesstattliche Versicherung) were nivîsandin û imze kirin.
- Biletên rê, biletên otobûs, bebûlnamemeyên protanê, kartên têketinê – her çî ku diyar dike ku tu li cihê din bûyî. Tu dikarî jî wêne li wan cihan bistî.

## Ma'naya Duldung (muqateya demdemê) çi ye?

Duldung statûyeke xerab e. Gelek mafên te nayên pejirandin, mînakî tu nikarî xwe bi xwe hilbijêrî ku li ku dijî.

Lê ev ne wateyê ku her dem xetereya vegevandinê heye. Hin kesan gelek salan bi Duldung li Almanya dijîn. Xetereya vegevandinê bi taybetî li gorî rewşa kesêkê ye.

Her bijîşk çihê xwe yê. Tu hewceyî alîkariyê ya ji **alîyê şewirmankaran [bonlink.de/page-ku-contacts](https://www.bonlink.de/page-ku-contacts)** an parêzeran ve yî, ku zanîyarîya baş li ser qanûnên koçberî hene. Ew divê dozê te bi temamî kontrol bikin.

## Lê Duldung gelek kêş û asteng dixwîne:

Bi Duldung tu nikarî dîsa têketî Almanya. Ji ber vê yekê, bi balê li ser gerên li derveyê welatê be.

Duldung her gav dema qadê xwe heye, pir caran 3 an 6 meh. Lê dibe ku tu di vê dema de, be hişyarî were vegevandin. Xetere mezî e heke li ser Duldung tê nivîsandin: "Di roja

vegevandinê de, her çend ew derbasdar e, qadê dibe," an gotîneke bi hevaheng.

Li ser gelek Duldungan hene şert û qada din:

- "Divê li [navnîşkekê] bimiñ": Ev wateyê tu divê tenê li vê navnîşê bimiñ. Heke tu dixwazî vegerî çihê din, divê berê daxwazekê bidî deriyê xwecihê û ew pêdivî ye ku razî be. Ev gelek dem digire û pir caran hewce dibe ku tu kar hebe. Heke tu xwedî karî ne, dikarî bi heval an nasîneke odeyêke din bigirî. Lê fermî e ku tu divê li navnîşê ku li ser Duldung tê nivîsandin bimiñ.
- "Kar kirin ne destûr dide": Wateyê tu nikarî kar bikî.
- "Kar kirin tenê bi destûr": Wateyê tu û karxwazê te divê bi hev re daxwazek bidin deriyê xwecihê.

Li vir tu dikarî agahiyan zêde bibîñ li ser destûra kar kirinê:

*Hûn dikarin ve agahiyê li ser [Webê de bibînin](https://www.web.de/bibin)*  
Tu dikarî bi rêya qanûnî şikayetê bikî li dijî ev qedan, û daxwazek bidî da wan qedan were rakirin. Bi Duldung zêdetir zehmet e ku tu kar

an jî çihê dijîn bibîñ, çimkî karxwaz û xwedîmal pir caran fêman nakin Duldung çi ye û şerm dikin ji ber ku Duldung tenê ji bo demek kurt e. Pir caran heval, malbat an alîkar dikarin alîkarî bidin ku tu bi torên wan kar an mal bibîñ.

Li vir tu dikarî agahiyan girîng li ser maf û berpirsiyaran bi Duldung, bi dengê bixwîñ: *Hûn dikarin ve agahiyê li ser [Webê de bibînin](https://www.web.de/bibin)*  
Duldung nasnameyê ne ye. Ev wateyê ew nîşanê nasnameya te ne ye. Ji ber vê yekê dikare kêşên çêbikin heke tu dixwazî lasênsê ajotînê bistîñ, Sim-karte bikirî an jî hesabekê bankê vekî.

## Pêdiviya pasportê

Heke tu Duldung heye û pasportê ne dayibî, deriyê xwecihê hewdidde ku pasportê bistîne. Ev gelek rêyên hene da te mecbûr bikin – wekî ku qada karê bigirin an jî teqezê çêkin ser madeyanê civakî.

Tu hewceyî ye ku "êşkarî bikî" – wateyê tu divê hewl bidî ku pasportê bistîñ û nasnameya xwe nîşan bidî. Heke tu hewl didî

ku pasportê bistîñ, hemû şîrove binivîse: konsolos girt, malbat hang kir, û hwd.

Li vir tu dikarî agahiyan bi zimanên cûda li ser pêdiviya êşkarî û bistîna pasportê bibîñ: *Hûn dikarin ve agahiyê li ser [Webê de bibînin](https://www.web.de/bibin)*  
Hin welat dikarin tenê bi pasportê vegevin. Heke tu pasportê bidî deriyê xwecihê, ew xetereya vegevandinê zêde dike. Lê heman demê, tu hewceyî nasnameyê yî û pasportê ji hewce ye da ku destnîşana mayîne bigirî. Lê hin welatan jî hene ku dikarin bê pasport vegevin – mînakî: Gürcistan, Pakistan, an Tunîs. Li vê rewşê xetere bi pas an bê pas berabere.

Li vir tu dikarî agahiyan bibîñ ku çawa bi Duldung jî dikarî destnîşana mayîne bistîñ:

[bonlink.de/flyer-ku-residence](https://www.bonlink.de/flyer-ku-residence)



Bi hev re li dijî siyaseta destnîşandinê ya Saksoneyê di nav hestên hevgirtinê de ne.

# Duldung

Duldung

KURDÎ | KURDISCH

Rojanekirina dawî: 30.05.2025  
imprint parasîna daneyan: Kontaktgruppe Asyl und Abschi ebehaft e.V. Heinitz-Zille-Str. 6 01219 Dresden

Deutsche Übersetzung verfügbar  
Traducción al español disponible  
الترجمة إلى العربية  
Traduction en français disponible  
Translatation to English available

**Ji bo ku hûn pêşî li darsinorkirîne bigirin li vir hûn dikarin bêtir agahiyan bibînin ka hûn dikarin çi bikin [bringbackcourneighbour.de/](https://www.backcourneighbour.de/)**



Polîs dikare ji gelek cihanana te bigire bo vegerrandinê, mînakî ji malê, di demek danûstendina li idareyê de, li cihê karê te an jî li rêgê. Heta li malbata te an hevalan jî polîs hewl dide ku te bigire, heger navnişana wan bizane. Çimkî hemû navnişanên ku dernek (mînakî Derfeta Civakî, Derfeta Xelatê, BAMF, an Şaredarî) dizanin, dikarin bibe çihen xeternak. Polîs dikare di her demê rojan de were, pir caran di serê sibehê zêde zû de tê. Gelek caran ev rewş derbas dibe ku vegerrandinê nikare bê rawestandî. Ji demê ku polîs te digire heta vegerrandinê bi balahî, tenê çend saetên kêm hene.

Di vê belavokê de hûn ê agahdarî bibînin ka hûn dikarin çî bikin ger hûn di dersînorkirinek berdewam de ne:

[bbonlink.de/flyer-ku-ongoing-deportation](#)

### Polîs li ber malê ye?

Aram be û ronahîyan vermîrandî bihêle! Derî venekel!

Heger polîs nikaribe bibîne ku tu li wir î, ew ê

neçar bimînin ku biçin.

Pişî vê, zû herî zû avukatê xwe an alîkarên xwe agahdar bike. Tu zorê pêdivî yî alîkarîya mezîne. Heger polîs çarekê hewl dida, piranî caran paşê dîsa tê û hewlê dîsa dide!

### Polîs li malbate/kompela xwe?

Amade bûn zîvirî bi giranî ye! Biziniyanş ku kî hinekî peyama nagatî jî BAMF wergritine û li dijî vegerrandinê nehatine yasa kirin.

Di kompelê de, kîjan cihên veşartî hene ku dikarî bi lez were?

Kîjan karbarên civakî an security-yan baş in û dikarin alîkarî bikin? Bi wan re axivî!

Li ser demên vegerrandinê bihêlî bibe! Ev te agahdar dike ka polîs kî roj dikare campê bikeve. Agahî dikarin jî Instagram, Facebook an Telegram bigirin:

**Deportation Alarm**  
**de.deportationwatch.net/en**  
**Facebook: @Deportation-Alarm**  
**Instagram: @deport\_alarm**  
**Telegram: @deportation\_alarm**



Bi hev re li dijî sîyaseta derîsindîrîne ya Saksoneyê, di nav hestên hevgrîne de ne.

**CÎRANÊN ME VEGÊRÎNIN**

# Polîs û derxistin

Polizei und Abschiebungen

KURDÎ | KURDISCH

Heger polîs compê bikeve, hevalên ku ji vegerrandinê têne tehditkirin divê xwe veşêrin. Yên ku têne tehditkirin ne, dikarin parastîne bidin.

Bi hev re divê li ber xizmeta pêşve amade bin. Bi kesên li malperê xwe re axivî. Pir kes hîsdar in an difikirin ser xwedî prosedûra azila xwe, lê hevdû dikarin vegerrandinê rawestî: Yê ku vegerrandina ne têne tehditkirin dikarin yê din veşêrin. Gelek kes dikarin odeyan xwe biguherînin.

Tomarên dengî an vîdyoyî yê veşartî çêbikin Agahdar bike yê din li ser vegerrandinê û şewazê polîsê! Hewş bikin ku nepenan video an audio veqetî. Bi temamî temaşe bikin û paşê tiştê hemû navnişan bike.

### Polîs te ji cihê karê digire:

Tu dikarî hevalên karê xwe agahdar bikî ku polîs te ne bi sedema sûcê digire, lê polîs bi awayekî dijimî û şermazaran bi tema vegerrandinê tê agrandin.

Heger karê te dikare sedemek bo mayîne li weatê be, ji hevalên karê xwe bixwaze ku kontrakta karê, slipê meha nû, an jî nameyek

piştgirîya te ji bo avukatê te an alîkarê te bi e-nameyê bişînin.

### Polîs te li deriyekê idareyê digire an jî di kontrola rê de:

Heger xetere vegerrandinê giran e, divê tu her dem bi hevalekê an kesekê piştgirê bi çî nav civîne li deriyekê idareyê û bi tenê nebe. Ew dikarin li derve ya idareya xelatê û di ofîsa karmendê de temaşe bikin ka polîs li wir e an na, û bi veşartî te agahdar bikin. Heger tu nikarî bi çî civîne, divê ew qebûl neke û bi e-nameyek wî rojêke vê civîne ya ji bo idareyê şandibe.

Divê sedemek girîng hebî (mînakî nexweşî) û belgeyê wan (mînakî rapora nexweşiyê jî doktorê). Heger tu bi bêsedem civîne neçî, idare dikare te wekî "penaberê firarî" îlan bike û te bi lêgerîne daxwaz bike. Ev wateyê ku polîs dikare te di her derê de bigire û tu dikarî bi asanî hate bingavkirina zindana vegerrandinê.

Heger polîs te bigire, tu matê te heye ku bi avukatê xwe an alîkarên xwe telefon bikin.

Rojanekirina dawî: 27.03.2026  
imprint parastîna daneyên: Kontaktgruppe Asyl und Abschiebehaft  
e.V. Heinitz-Zille-Str. 6 01219 Dresden

Rojanekirina dawî: 27.03.2026  
imprint parastîna daneyên: Kontaktgruppe Asyl und Abschiebehaft  
e.V. Heinitz-Zille-Str. 6 01219 Dresden

Deutsche Übersetzung verfügbar  
Traducción al español disponible  
Traduction en français disponible  
الترجمة إلى العربية

[/agahiyanbibinin.kaw.hun.dikarin.ci.bikin.bringbackcourneighbourhood.de](#)

**Abschiebemonitoring des Sächsischen Flüchtlingsrates**  
[www.saechsischer-fluechtlingsrat.de/abschiebemonitoring/](http://www.saechsischer-fluechtlingsrat.de/abschiebemonitoring/)

Ji kerema xwe her hewl an vegerrandinê bi navenda bîngavkirina vegerrandinê ya Rêxistina Penaberên Saxony (Sächsischer Flüchtlingsrat) ragihîne:

Heger ji ew **terse û stresê bbonlink.de/tyer-ku-stress** çêdike, tu dikarî xwe amadekirî ji bo radestkirinê.

Polîs dikare ji di şevê de bê; ew demê divê her tişt zû were kirin. Ev agahiyên dikarin ji te re di dema radestkirinê de alîkar bin û bi baştirîn awayî ew ji asteng bikin:

- Tiştên herî girîng amade bigire: derman, belge (şehadetnameya zafokan, belgeyan tebîjî, paspor û hwd.)
- Bi kesekî ku tu bi wan temamî di-sozî û bawerî te heye, re bizanî ku tu dikarî di dema xeteroyê de wan bang bikî. Nav û hejmarê telefonê wê kesê û jî parêzkarê xwe (avokat) bi rûnî binivîse û li deriyê bikeve.
- Heger tu hate radestkirin, ev kesê ku tu bi wê bawerî te heye dikare tiştên ku tu nikarîbî bistî û an jî ji birî kiri, ji bo te bişîne.
- Tu gelek kesan dizanî ku dikarin di dema xeteroyê de zû bîn serê te û radestkirinê asteng bikin? Heger belê: bi hev re plan bikin ku kîyan tu dixwazî

agahdar bikî. Ev kes dikare agahdariya ji te wergrîti bi kesên din re radiheje (gîrêdana telefonê).

- Zêdetir caran tu nikarî her kesên ku radestkirinê asteng bikin bîdî. Lê ji tu dikarî kesekî an gendê kesan agahdar bikî ku bîn, alîkariyê bidin û wek şahîd (şahit) bebin.
- Hûn hewcedarîyên belgeyan heye ku nîşan didê tu an malbata te ne divê radestkirin? Wan amade bigire ku bi zû nîşan bîdî. Mînak: raporên bijîşkî, biryara dadgehê, defterê dayîkbûnê, nameyên desteya fermî an avokatê.
- Hêdî hêdî bi avokatê xwe û kesên ku alîkariyê te dikin binhevre bibe. Bizanê ku wan belge û agahiyên nû hene ku dikarin ji te re alîkar bin da ku tu bîmînî, mînak: peymanana karê, belgeyan tebîjî..

Heger dixwazî, tu dikarî **şeweyên**

**bbonlink.de/page-ku-forms** ku di vê qutiya acîl de hene bi navê xwe nivîsî û bîdî kesekî ku tu bi wê bawerî te heye. Ew kes dikare di

dem a radestkirinê de zû bersîva bidê heger tu demê xwe wînda kirî bî.

**<p>Agahiyên din ji bo alîkaran heye </p>**

**bbonlink.de/kit-ku-support**  
Li vir hene **têkîf bbonlink.de/page-ku-contacts** bi rêveberiyê, dadgeh û siyasîyan. Ev kes dikarin ji bo te alîkaran bang bikin heger tu têyî radestkirin.

Bi malbatê xwe, hevalan an nasên xwe biaxiv ku ew çawa dixwazin û dikarin alîkariya te bikin û qutiya acîl jî wan nîşan bide.

Zêdetir caran radestkirinê bi şewatî tê dîke. Gelek kes li Saxonyê bi vê tiştê zanînî tune. Tu dikarî bi alîkariya alîkaran radestkirina li ser xwe bi gelemperî rûmet bikî. Hinek caran ev jî dikare radestkirina berdevam asteng bike. Lê ji girîng e ku kesên zêdetir fêhm bikin ka radestkirin çiqas xerab e.

Li vir hene **şîretên bo protesto û karên gelemperî bbonlink.de/page-ku-publicity** li dijî radestkirinê.

Bifkire ka tu dixwazî çî agahiyan bi gelemperî parve bikî û bi alîkaran xwe re vê tiştê biaxiv.

Ma wan dikare ev agahiyan belav bikin, mînak:

- Radestkirin çawa bû, çî başhat?
- Ji yana te li Almanyayê çawa bû? (Kar, dibistan, karê xweber, nexweşî, sûc...)
- Tu bo çî hatî revîn? Di vegerê de tu ji kîjan tiştan tersî dîkt?
- Tu dixwazî navê xwe an wêne, name, video ji xwe bi gelemperî nîşan bîdî an na?



Bi hev re li dijî siyaseta derîndorîyê ya Saksonyayê di nav hestên hevgrîtinê de ne.

# Amadebûn ji bo dexistinê

## Vorbereitung auf eine Abschiebung

KURDÎ | KURDISCH

الترجمة إلى العربية

Deutsche Übersetzung verfügbar



Traducción al español disponible

Translation to English available



Traduction en français disponible



**Ji bo ku hûn pêşî ti darsinokirîyê bigîrîn û vir hûn dikarin bêtir agahiyan bibînin ka hûn dikarin çî bikin bringbackcourneighbour.de/**

Rojanekirina dawî: 30.05.2025

imprint parasîna daneşîn: Kontaktgruppe Asyl und Abschi ebehaft e.V. Heinitich-Zille-Str. 6 01219 Dresden

## Kengê ez bi dersînorkirinê tîm tehdîftîkirin?

**Mixabin, ev agahî tenê bi karaniya AI te wergerandin. Ji kerema xwe alîkariya me bikin ku em wê baştir bikin û e-namêyek ji me re bişînin:**

**info@bringbackcournighours.de**

Ji bo ku tu bikariyê dersînorkirinê bîdî sekinandin, pêdivî ye zana bî ka vegerandinê di bendê de ye an na û ew xeter çiqas mezin e:

- Mayîneke tehemûlkirî “Duldung” bi gelemperî tê wateya xetereya dersînorkirinê.
- Ev mayînen tehemûlkirî wiha dibêjin: “Di roja dersînorkirinê de bêyî ku derbasdariya wan çî be, diqede:”
- Bi taybetî xeterrak e heke mayîneke tehemûlkirî tenê 3 mehan derbasdar be.
- Tehemûlkirina kar “Beschäftigungs-Duldung” an tehemûlkirina perwerdeyê “Ausbildungs-Duldung” xetereyek çênake.



Bi hev re li dijî siyaseta dersînorkirinê ya Saksonyayê di nav hestên hevgrîtinê de ne.

# Derxistinê asteng bikin

Abschiebung verhindern

KURDÎ | KURDISCH

• Tewra ku hûn sertîfîkayek rûniştinê ya demkî “Beschleunigung über den vorübergehenden Aufenthalt”, ku wekî “BÜVA” jî tê zanîn, bistînin jî, xetere zêde ye. BÜVA kaxezek DIN A4 ye ku ji hêla rayedarên koçberiyê ve wekî “karta nasnameyê” tê dayîn. Ew pir caran tenê ji bo mehekê derbasdar e û xetereya dersînorkirinê ya mezin dihewîne. Ji kerema xwe heke hûn li sûna “Duldung” (destûra rûniştinê ya tehemûlkirî) BÜVA bistînin, di zûtîrîn dem de ji navendek şewirmendiye şîret bigirin.

- Her wiha hûn dikarin ji bo randevûyên li cem rayedaran werin dersînorkirin. Ger randevûyek neasayî be, divê hûn baldar bin û randevûyê betal bikin.
- Heke te pasaporta xwe radest nekiribe jî, tu dikarî werî dersînorkirin.
- Tewra ku we ji bo destûra rûniştinê serlêdan kiribe jî, hûn dikarin berî ku rayedarên koçberiyê li ser serlêdana we bîyar bidin werin dersînorkirin. Hûn dikarin bi pêşkêşkirina serlêdanek bilez

a din an jî bi daxwazkirina sozêk ji rêveberiya dewletê ku ew ê we dersînorkirin, pêşî li vê yekê bigirin. Parêzer an navendên şewirmendiye dikarin di vê yekê de bibin alîkar.

- Kesên xwedî destûra rûniştinê, destûra rûniştinê, û welatîyên YE yên xwedî azadiya tevgerê ne di xetereyê de ne.
- Tew piştî gelek salan li Almanya, an jî heke karekî we hebe, nexweş bin, an jî zarokên we biçûn dibistanê, dersînorkirin mimkun e.

Her bişîşk çihê xwe yê. Tu hewceyî alîkariyê ya ji **alîyê şewirmanîkaran bbonlink.de/page-ku-contacts** an parêzeran ve yî, ku zanyariya baş li ser qanûnên koçberî hene. Ew divê dozê te bi temamî kontrol bikin.

## Ez çawa dikarin xwe biparêzim ji dersînorkirin?

Li vir tu dikarî agahdar bî derbarê dema vegerandina bi komê (Sammelabschiebung):

Rojanekirina dawî: 30.05.2025  
imprint parasîna daneyên: Kontaktgruppe Asyl und Abschiebehaft e.V. Heinitz-Str. 6 01219 Dresden

Deutsche Übersetzung verfügbar  
Traducción al español disponible  
الترجمة إلى العربية  
Translation to English available  
Traduction en français disponible

**Ji bo ku hûn pêşî li dersînorkirinê bigirin li vir hûn dikarin bêtir agahiyan bibînin ka hûn dikarin çî bikin bringbackcournighours.de/**

**Deportation Alarm**  
[de.deportationwatch.net/en](https://de.deportationwatch.net/en)  
Facebook: [@Deportation-Alarm](https://www.facebook.com/Deportation-Alarm)  
Instagram: [@deport\\_alarm](https://www.instagram.com/@deport_alarm)  
Telegram: [@deportation\\_alarm](https://www.telegram.com/@deportation_alarm)

Tu dikarî xwe veşêrî û li çihê din bivêjî. Lê her çendê, divê tu hîn jî bi randevû yên li deriyê xwechê bisekî – an jî bi sedema rast avakirî randevûê betal bikî, mînakî heke tu nexweş î. Dîxwazî bizanî ka polîs heya tu li malê tune bûyî hatîye an na? Kesên xwedî Dawaerî, mînakî cîranên xwe, dikarin agahî bidin heke tu bi wan re peyivî. Heke tu bi tenê dijî, dikarî ji xwe re sedemekî bikî mînakî: sedema piçûk an mijîyêke dirêj bînavê deriyê bigire. Heke tu vê deriyê ve awayî derkeve, û paşê vegerî, tu dikarî kontrol bikî ka kesek hatibe deriyê vekirî an na.

WZeu brosurêkî nivîsandibe ku di nav de çend pêşniyarên girîng hene çawa dikarî vegerandinê bisekirî:

**Hûn dikarin vê agahiyê li ser Webê de bibînin**

**Hûn dikarin vê agahiyê li ser Webê de bibînin**

Agahiyên bi zimanên cûda yên li ser dijberiya vegerandinê jî tu dikarî li No Border Assembly bibînin:

**Hûn dikarin vê agahiyê li ser Webê de bibînin**

Heye ku tu dikarî di Solî-Asayîlê de bimîni. Ev wateyê tu digerî li malê kesên din ku polîs nikare te bigere. Li vir tu dikarî zêdetir agahî bi zimanên cûda bistîni:

**Citizen Asylum Saxony**  
[citizenasylum.noblogs.org/](https://citizenasylum.noblogs.org/)

Agahiyên bi zimanên cûda yên li ser dijberiya vegerandinê jî tu dikarî li No Border Assembly bibînin:

**Hûn dikarin vê agahiyê li ser Webê de bibînin**

Heye ku tu dikarî di Solî-Asayîlê de bimîni. Ev wateyê tu digerî li malê kesên din ku polîs nikare te bigere. Li vir tu dikarî zêdetir agahî bi zimanên cûda bistîni:

Heger tu welatê xwe ji ber ser an şikest û şopandinê hefûyî, di Almanayavê de mafê te ye ku penaberî bixwazi.

Divê tu daxwaza penaberî bidî. Desteya Navneteweyî ya ji bo Koçberan û Penaberan (BAMF) li ser vê daxwazê biyar dide.

Di vê vîdyoyê de tu dikarî kurtasiya mafê penaberiyê li Almanayavê bi zimanên cuda bistî:

[bbonlink.de/videohearingku](#)

Heger tu daxwaza penaberiyê kirî, tu dest bi “Ezmanê mayîne ya demkî” dikin (wekî “nasname” ji tê zanîn).

## Guhêrandin / Guhdarî (Interview)

Heger Almanya berpirsek daxwaza penaberiyê te be, guhdarî (interview) di BAMFê de tê kirin. Ev fûrsêtê te ye ku daxwaza xwe rûmet bikî. Guhdarî demek pir girîng û biryarî ye. Ji kerema xwe bi başî xwe amade bike. Ev gelek girîng e!

Tu dikarî rojen xwe ya pêşveçûnê bi rêza demê binivîsî û heke belge hene, wan jî bi xwe bîne. Tu dikarî jî li navçeya

şewirmendiya penaberan daxwaza civîne ya amadebûnê bikî.

Li vir tu dikarî zêdetir agahî bi zimanên cuda li ser qanûn, mafên xwe, guhdarî, dibistan û kar di rêwîtiya penaberiyê de bibî:

[bbonlink.de/hearingku](#)

## Cihê Niştîne

Di destpêka pergalê penaberiyê de tu di nav “Navenda Pejirandinê” de dijî (ku di zimanê xwe de tê gotin “Erstaufnahme”). Tu dikarî heta wê demê ku biyar tê danîn, li wir bimîni, an jî tu were veguhastinê bo cihê din. Belê, tu nikarî xwe cihê xwe ya niştîne di Almanayavê de bijartî. Te radin herêmek an gundek taybet û tu divê li wir dijî, di malekê an campê de. Tu dikarî daxwazê veguhastinê ji navenda pejirandinê bo cihê din bidî. Jî tu dikarî daxwazê veguhastinê ji bajarek bo yê din bikî — lê divê tu sedemê baş hebî, çimkî gelek caran daxwaz tên red kirin.

Li vir tu dikarî agahiya din bi Almançî û Îngilîzî bibî:

*Hîn dikarin ve agahiyê li ser Webê de bibînin*

Ev dikarin sedemane veguhastinê bin:

- Karêkî ku tu dikarî li bajarekî din dest bi wê bikî
- Endamên malbatê ku tu dixwazî bi wan re di bajarekî din de bijî
- Xebatkirina olê xwe (mînakî mezhebek taybet)
- Parastina endamê malbatê
- Destpêkirina lêkolînê (xwendinê zanîngehê)
- Destpêkirina fêrgehê (ausbildung). Ev Bifikire ku tu divê hemû tiştan belge bikî û baş vexwazi.

## Name (Mektûb)

Heger tu vegerî, tu divê navnişana xwe ya nû bidî BAMFê, rêveberiya xwerû (Ausländerbehörde) û belkî jî dadgehê. Ev gelek girîng e, çimkî nameya fermî her tim tên şandin ser navnişana dawîn ku tu daî. Bi zû xwe agahdar bike li ser nameya ku ji aliyê rêveberiyê têne şandin, çimkî ew nameyan zanariya girîng û demjimêran

kurt hene, û tu divê di dema wan de bersiv bidî.

## Belge

Bo nişandana nasnameya xwe di Almanayavê de li hember rêveberiyê, baş e ku tu hemû belgeya fermî ku hene pêşkêş bikî. Pasporta rêwîtiyê (reisepass) belgeya herî baş e. Di qanûnê de tê gotin ku heger tu pasporta xwe hebî, divê tu bidî rêveberiya xwerû. Dixwazim bêjim, gelek caran pasport di rêya revîne de tê wenda kirin an tê dizoîn. Tu dikarî vê tiştê jî BAMF an rêveberî re rave bikin. Pasport jî radestkirinê dide asan. Lê bo destnişanên mayîne (Aufenthaltstitel) û destûra karê, rêveberiyê pir caran hewceya pasportê. Her bijîşk cihê xwe ye. Tu hewceyî alîkariyê ya ji **aliyê şewirmankaran bbonlink.de/page-ku-contacts** an parêzeran ve yî, ku zanariya baş li ser qanûnên koçberî hene. Ew divê dozê te bi temamî kontrol bikin.



Bî hev re li dijî siyaseta destnîqandinê ya Salsonyavê di nav hestên hevgrîtinê de ne.

# Prosedûra penaberiyê

## Asylverfahren

KURDÎ | KURDISCH

Rojanekirina dawî: 30.05.2025  
imprint parastina daneyan: Kontaktgruppe Asyl und Abschi ebehaft  
e.V. Heinitzch-Zille-Str. 6 01219 Dresden

[/ Ji bo ku hûn pêşî li darsinokirine bigirin û vir hûn dikarin bêtir agahiyan bibînin ka hûn dikarin çî bikin bringbackourneighbour.de](#)

Traduction en français disponible

Traducción al español disponible

Deutsche Übersetzung verfügbar

Translation to English available

الترجمة إلى العربية





Tîrs, hêrs an nenasîbîya xewê (xewneketin) berşivên asayî yên gîyan û gubara te ne, dema ku tu li ber xetereya radestkirinê dimîni. Çimkî xetereya radestkirinê têkiliyêke pir giran a stresê dide.

Sedema vê xetereyê qanûn û rêveberiyên kirîneh azadî û cinsparêz in. Ev pîrsgrêkan bi şîretên jêr nabe qetê. Lê belkî hinek şîret dikarin alîkariya te bikin ku tu bi xwe bîhnî, dema ku tu têyî panîkê. Belkî ev şîret dikarin hêzê te zêde bikin û tu bikarî berbiçî bikî li dijî radestkirinê.

Heger tu têyî tîrsê giran an panîkê yî, an wisa hiz dikî ku tu li difrokê ne yî, wisa ku li cîhanê tunî yî – tu dikarî bi hestêkî çêtir xwe vegerîni.

Ev dikare ji şokê xilas bikî. Mînak:

- Tam / test kirin: bise li limonê an bîberê tîj, an jî çîkekî tîj biçe
- Bîhn / hestkirina bîhnê: bîhna limonê, lavenda, patchouli an her bîhna ku ji bo te xweşik e, nêzî navê xwe bike
- Hestkirin: bi topekê masajê, firçeyek an tiştêkî qirêjî li ser go têkeve; dikarî jî

lastîkek li destê xwe biparêze û bihêle ku li berî destê te bikuje. Tu dikarî avê sar li ser destan an rûyê xwe bigerîni, an jî duşêke germ-sar bigîrî

- Guhdan: guhdana stranê xwe ya hez kirî, an jî dengên rahhat dikewe guhdarî – mînak: dengê deriyavê, biharê, baranê, daristanê

Girîng e ku ev stratejiyan bi demekî kurt alîkar bin û bi demekî dirêj zîyan nekin. Armanca wan ev e ku tu ji rewşa qefîlî ya tîrs û panîkê derkevî û paşê karibî çalak bibî û li dijî xetereya radestkirinê bişewîtî.

Tîrs ji radestkirinê dikare bîrên nexweş ên revînê, şer û şopandina berê jî çalak bike. Tîrse radestkirinê bi xwe dikare cewrêkanê çêke. Terapiya jiyana rûhî ya profesyonel dikare alîkariya mezin bike. Lê bi taybetî bo kesên bi “Duldung”, wergirtina terapiyê pir zehmet e. Li Sachsen hene navenda şewirmendiya psikosoyal (PSZ), ku dikarin zû alîkariyê bidin û wergêr jî hene.

**PSZ Sachsen  
psz-sachsen.de**

Heta li wir jî tu hewceyî çend hefteyên bisekininê yî. Ji ber vê yekê, li vir tu dikarî agahiyên pîrzimanî bibîni li ser nexweşiya rûhî, traûma û panîk – û ev çî dikarî xwe bikî da ku xwe baştir hest bikî.

ZPIrtûka serhêl a serhêl (free online book) ya WHO (Rexistîna Tendurîstiya Çîhanê): Guhertin, hînkirin û destûran bi wêne, nivîs û deng

*Hûn dikarin vê agahiyê li ser Webê de bibînin*  
Vîdyo li ser Tapping (zîmanê ne pêwîst e)

[bbonlink.de/tapping](#)  
Vîdyoyên bi zîmanên 17-an ji bo penaberan li ser traûma

[bbonlink.de/flightandtrauma](#)  
Destûrên deng û nivîs ji hêla Refugee Trauma Help

[bbonlink.de/nawa](#)

- Mezînahî: Ne bîmîne bi tîrsê xwe tenê!
- Bi kesên din re civî
  - Axiv bi wan re li ser hisên xwe
  - Alîkariyê bixwaze

- Derkeve û bi gubare bibin (riya sportê, bisekîne, herik)
  - Çend kesan bi alîkariyê li dijî radestkirinê jî hêz dikin – bi wan re hebûn dikare hêzê te zêde bike. Tu dikarî tiştêk bikî!
- Heger tu kesek nas nakî, li vir tu dikarî têkiliyên yekem bi penaberên siyastî çalak û alîkaran bistîn.

*Hûn dikarin vê agahiyê li ser Webê de bibînin*

# Xetereya derxistinê – şîret ji bo stres û tîrs

Abschiebefahrt - Tipps bei Stress und Angst

KURDÎ | KURDISCH



Bî hev re li dijî şiyesta derxistinê ya Saksonyayê di nav hestên hevgrîtinê de ne.

Rojanekirina dawî: 30.05.2025  
imprint parastîna daneyên: Kontaktgruppe Asyl und Abschiebehaft  
e.V. Heinitz-Zille-Str. 6 01219 Dresden

Deutsche Übersetzung  
verfügbar

Traducción al español  
disponible

الترجمة إلى العربية  
متاحة

Traduction en français  
disponible



**Ji bo ku hûn pêşî li dêrsinorkirîna bigîrin li vir hûn dikarin bêtir agahiyên bibînin ka hûn dikarin çî bikin bringbackcourneighbour.de/**